

# Consejos para agricultores relativos a la fauna salvaje



Muchas fincas, hortalizas y viñedos en Columbia Británica se encuentran cerca de zonas de plena naturaleza habitadas por animales salvajes. La mayoría de los osos, coyotes y pumas evitan contacto con los humanos y se mantienen alejados de los lugares donde trabaja la gente. No obstante, es importante saber qué es lo que se debe hacer en caso de un encuentro con un animal salvaje.

## Osos en la propiedad

### Osos en la propiedad

Por lo general, la gente tolera el paso de los osos por sus propiedades. El asunto se vuelve preocupante cuando los osos se quedan en la propiedad, regresan repetidamente y se muestran cada vez más atrevidos en su búsqueda de alimentos. La mayoría de los problemas comienzan cuando los osos tienen acceso a alimentos que no son naturales para ellos, tales como fruta para consumo humano y basura. En CB los osos pueden estar activos desde marzo hasta noviembre.

### Haga todo lo posible para desalentar a los osos

- Identifique, reduzca y guarde en forma segura cualquier alimento que pueda atraer a los osos, tal como fruta, basura, alimentos para animales o abono fertilizante.
- Hable con sus compañeros de trabajo y supervisores para asegurarse que todos están al tanto de qué es lo que atrae a los osos y reducir esos atractivos alrededor del entorno de trabajo.
- Mantenga la comida para las mascotas y el ganado adentro en recipientes seguros y herméticos.
- Mantenga toda la basura producida en casa o en el lugar de trabajo adentro en forma segura hasta el día en que recogen la basura.
- Ponga las pilas de abono en un lugar apartado de las áreas naturales y de los senderos frecuentados por los osos. Entierre cualquier fruta podrida en el abono y cubra los olores con cal.
- Regularmente remueva o entierre la fruta podrida, particularmente si se encuentra cerca de donde los trabajadores viven o comen.
- No permita que la fruta recogida en la cosecha quede en un lugar accesible a los osos en la noche.

### Consejos de seguridad en caso que los osos visiten repetidamente la propiedad

- Esté atento a las señales que indiquen la presencia de osos: excremento, ramas quebradas, arañazos en los árboles, frutas o verduras mordidas, pilas de abono escarbadadas, basureros volteados.
- Alerta a sus compañeros de trabajo si ve indicios de la presencia de osos y reporte los problemas que surjan a los gerentes.
- Si han habido problemas con osos, patrulle el perímetro de la propiedad regularmente al comienzo de cada día para ver si hay osos (o indicios de la presencia de osos). Patrulle en un vehículo, no a pie, haciendo ruido mientras patrulla.
- No escuche música con audífonos.
- Si tiene que trabajar donde hay osos, coloque su vehículo cerca y no lo cierre con llave, tenga un celular a mano y pídale a otra persona que esté atento para dar la alerta.
- Lleve un rociador de pimienta, sepa cómo usarlo. Lleve un cuerno de aire a mano en su vehículo.



## Tácticas para ahuyentar a los osos

- Ruido, perros que ladran, cuernos de aire, y radios a todo volumen pueden dar muy buen resultado en ahuyentar a los osos. Estas tácticas funcionan mejor si se usan antes de que el oso se convierta en un visitante usual.
- Lanzadores de petardos, llamados “bear bangers” y cañones de propano también pueden ser efectivos, pero tienen la desventaja que pueden causar lesiones o incendios si no se usan de la forma correcta. Sólo personas debidamente entrenadas deben usarlos.
- Hay una gran variedad de dispositivos personales para ahuyentar a los osos en las tiendas de abastecimientos agrícolas y en las tiendas de deportes en la naturaleza.

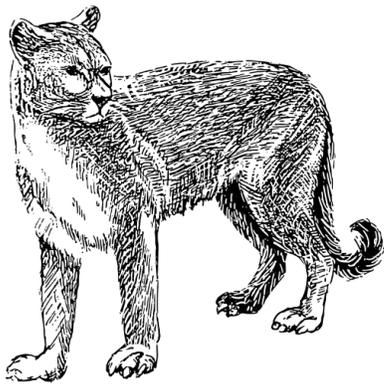
## Cercados

Los cercos eléctricos impiden que los osos entren y se lleven las frutas o colmenas. Sin embargo, vale notar que esto funciona solamente si se cerca el área antes de tener un problema con osos. Los osos que regularmente encuentran comida en su propiedad van a averiguar la manera de pasar por los cercos eléctricos.

- Hay nuevas opciones económicas de cercados eléctricos, incluyendo cercos eléctricos portátiles.
- El costo de cercos no electrificados para venados puede tener un costo aún más favorable.
- Los cercos eléctricos se pueden instalar a lo largo de cercados existentes.
- Para mayor información, contacte R & S Powerfence, Penticton, 250 492 7090, o visite [www.powerfence.ca](http://www.powerfence.ca).

## Encuentros con osos:

- Mantenga la calma y no corra ni grite.
- Si el oso lo ha visto, háblele lentamente: “Te veo oso”. Esto le deja saber al oso que uno no es una amenaza.
- Nunca le dé la espalda a un oso. Más bien, retroceda lentamente mientras mantiene contacto visual.
- Recoja a los niños o mascotas pequeñas y evite que los perros se acerquen al oso.
- Trate de aparecer más grande de lo que es levantando los brazos lentamente sobre la cabeza y parándose lo más erguido posible.



## Pumas y coyotes

Los pumas y los coyotes son animales que se mantienen activos todo el año, sin embargo son animales elusivos que usualmente evitan contacto con la gente. Ambos prefieren esconderse y observar un sitio antes de pasar por él o cazar. Los indicios de la presencia de pumas incluyen excremento, montículos de tierra cubriendo el excremento, y arañazos profundos en los árboles producidos por sus garras. Los indicios que indican la presencia de coyotes son menos obvios pero incluyen excremento (muchas

veces conteniendo fruta o pelo), y senderos angostos bien transitados que desaparecen adentrándose a las áreas naturales.

## Siga estos consejos si vive o trabaja cerca de un área silvestre:

- Guarde la basura adentro en forma segura, y no la saque sino hasta el día que la recoges.
- Mantenga las frutas, nueces y bayas en cobertizos seguros.
- Use las frutas que se desprenden de los árboles y las verduras podridas para abono.
- No deje semilla para pájaros o comida para mascotas afuera ya que pueden atraer animales salvajes.
- Los gatos y perros que andan sueltos son presa fácil. No deje sus mascotas afuera en la noche.
- Recorte la grama y los arbustos cerca de la casa para reducir el número de lugares en que se puedan esconder los animales salvajes.

Sponsored by:



OKANAGAN  
SIMILKAMEEN  
CONSERVATION  
ALLIANCE



CASA-ACSA  
Canadian Agricultural Safety Association  
Association canadienne de sécurité agricole



Farm Credit Canada  
Financement agricole Canada

**Para reportar un conflicto con fauna salvaje que amenace su seguridad llame la línea provincial RAPP al 1 877 952 7277 o marque \*7277 en su celular de Telus para comunicarse con el Servicio de Oficial de Conservación.**

Para mayor información sobre los osos, pumas y coyotes visite el sitio de Vigilancia de Osos en [www.bearaware.bc.ca](http://www.bearaware.bc.ca).

Los propietarios de los terrenos pueden valerse de las temporadas de caza o de los traperos para controlar la población de osos, siempre y cuando los reglamentos federales, provinciales y municipales en cuanto a la caza, caza con trampas y el uso de armas de fuego sean observados.

Para obtener mayor información sobre osos, pumas o coyotes, visite [www.bearaware.bc.ca](http://www.bearaware.bc.ca).

## Encuentros con pumas y coyotes:

- Mantenga la calma y no corra.
- Nunca le dé la espalda a un puma o a un coyote. Más bien, retroceda lentamente manteniendo contacto visual.
- Recoja a los niños y mascotas pequeñas y mantenga los perros más grandes a su lado.
- Trate de aparecer más grande de lo que es levantando los brazos lentamente sobre la cabeza y parándose lo más erguido posible.
- Si se acerca un puma o un coyote, tírele algún objeto que tenga a mano y háblele con tono firme, gritando, dejándoles saber que los ha visto y trate de sonar enojado.
- Lleve un rociador contra osos si trabaja en un lugar frecuentado por los animales salvajes que le pueden causar problemas.

